



桐生商工会議所は平成22年4月5日に創立70周年を迎えます。

現在の商工会議所会館は、平成2年に創立50周年記念事業として新会館の建設が提起され、多くの会員事業所からの寄付を受け、同5年11月に落成しました。地上6階、延床面積は5445.81㎡、集積度の高い市内の中心に位置しており、商工業振興、地域振興の拠点として、また、豊かな市民生活を支援する施設として、商工会議所の持つ地域総合経済団体としての使命を発揮しています。最大500人を収容するケービックホールをはじめとして、各種会議、講演会、社員研修や展示会に至るまであらゆるニーズに対応しています。

写真：「シンボル」大澤憲一氏（平成6年秋実施の会館写真コンテストより）

The main article

●桐生商工会議所創立70周年

●通常議員総会報告

●会員事業所紹介

桐生商工会議所4月のスケジュール

1日(木)	新年度始め 会頭挨拶・辞令交付 (事務室)	15日(木)	日商 第592回常議員会 (東商ビル) 桐生市合同企業説明会 (市民文化会館スカイホール)
5日(月)	桐生商工会議所 創立記念日 (70周年)	16日(金)	発明相談会 (404号室) 平成22年度群馬県制度融資説明会 (県桐生合同庁舎大会議室)
6日(火)	会頭・幹部会議 (応接室)	20日(火)	会頭・幹部会議 (応接室) 繊維部会 協議会 (501会議室)
8日(木)	商業部会 協議会 (501会議室)	22日(木)	関東商工会議所女性会連合会 総会「さいたま大会」
9日(金)	F T食文化イベント「懐かしのフォークソングの夕べ」 (有鄰館酒蔵)	23日(金)	青年部 総会・会員懇親会 (ケービックホール) 桐生地区プラスチック工業会 定時総会
11日(日)	群馬大学工学部「アースデイ」「しだれ桜をみる会」 (群馬大学工学部)	27日(火)	会頭・幹部会議 (応接室)
13日(火)	会頭・幹部会議 (応接室) 工業部会 議員会 (桜の間) 「麵の里」両毛五市の会 役員会・総会・懇親会 (足利商工会議所)	28日(水)	女性会 理事会 (桜の間) 女性会 第32回通常総会 (405号室) 女性会 コーラス (市民文化会館)
14日(水)	桐生商工会議所 総務委員会 (桜の間) 女性会 コーラス (市民文化会館)		

3月24日現在

新入会員の紹介

ご入会ありがとうございました。

(平成22年2月1日～3月25日現在)
(順不同・敬称略)

部 会	事業所名	代 表 者	業 種	住 所
織 維	八丁ヤーン(株)	長 田 克比古	織物用横糸製造	仲 町
建 設	(株)山岸	山 岸 智	建築板金工事	菱 町
環境・生活	(株)エィアンドエィティー	山 口 正 夫	環境ビジネス	相生町
商 業	(株)ジーエムワイ	横 山 能 隆	中古パチンコ台販売	相生町

太田商工会議所／地域ジョブ・カードサポートセンターよりお知らせ

ジョブ・カード制度 をご利用ください!

人材確保・育成を目指す経営者の皆様へ

助成金を伴う訓練制度(厚生労働省・ジョブ・カード制度)の活用をご提案いたします!

詳しくは…

桐生商工会議所 又は 太田商工会議所
地域ジョブ・カードサポートセンター



TEL.0276-45-2121

ジョブ・カード事業HP

参考 <http://www.jc-center.jp/>

快適な環境づくり

これが私達の使命です。

ISO9001 認証取得



総合ビル管理
TOPOLY 東洋ポリース
桐生市巴町2丁目8-1 TEL 0277(44)4414

火災共済 ファミリー交通共済 傷害共済
自動車共済 フレンド共済21 フレンド共済21・II型

お問合せ…桐生商工会議所 45-1201代



ぐんま共済

群馬県火災共済協同組合／群馬県商工共済協同組合

桐生支店●桐生市錦町3-1-25 桐生商工会議所会館内
TEL (0277)45-3301(代表)



Check!

水道山 (桐生市宮本町)



Check!

桐生が岡遊園地 (桐生市宮本町)



Check!

桐生市運動公園 (桐生市相生町)



桐生市内の桜

オススメ

お花見スポット



Check!

市民文化会館・市役所 (桐生市織姫町)



Check!

新桐生の桜並木 (桐生市広沢町)



Check!

城山の桜 (桐生市梅田町)



Check!

群馬大学工学部しだれ桜 (桐生市天神町)





産業観光
きりゅう紀行①

機 の 音 を 聴 き な が ら



国登録有形文化財
2003 わがまち風景賞受賞
2007 経済産業省認定近代化産業遺産
2007 桐生ファッションタウン賞受賞

合資会社 後藤

合資会社後藤は明治3年の創業、今年で創業140年を迎えた。創業以来、一貫して「帯」を生産している内地織物の織元である。現在は丸帯、袋帯、細帯、角帯など各種の帯を生産、中でも「七五三帯」は全国のトップメーカーである。

ものづくりの舞台となっているのが、独自の存在感を持つ木造3連の鋸屋根工場。機音が響く工場内で、ジャガード織機にかけられた紋紙が鮮やかな文様を織りなしている。鋸屋根は戦前からあったが、戦時中にすべて供出させられたため、現在の工場は昭和25年から35年にかけて復元したもの。それぞれ微妙に意匠が異なるのも建設された時期が違うためだ。

創業140年を期に同社では、産業観光用のパンフレットを作成、「のこぎり屋根工場の見学・体感ツアー」の積極的な受け入れを始めた。

見学希望の方は事前に同社まで。

桐生市東1-11-35

☎ 0277-45-2406

E-mail obi-goto@sunfield.ne.jp

桐生商工会議所創立 70 周年に 今秋、記念式典を開催

志高く、広域経済団体として設立

戦時体制のもと、商工業者が結束

桐生商工会議所は平成二十二年四月五日で創立七十周年を迎える。当所では新年度のスローガンに「商工会議所創立七十周年を祝い、記念事業を成功させよう」を掲げ、秋に記念式典の開催を予定、多くの関連事業を展開していく計画だ。

戦前から戦後、高度経済成長時代を経て、ドルショック、

オイルショック、バブルの崩壊、リーマンショックによる未曾有の経済危機など、桐生の産業界は幾多の変遷を重ねてきた。その中で桐生商工会議所は一貫して桐生の産業振興、地域振興に取り組んできた。七十年の会議所史をひも解いてみたい。

当所が創立した昭和十五年



平成5年に多くの会員事業所の寄付により完成した商工会議所会館

中でも、昭和八年に境野村を、同十二年に広沢村を合併し、当時の人口は十万人に達し、さらに「工業戸数七千四百、商業戸数四千五百」というようにに市勢は大きく拡大していた。

商工業者の指導機関として、桐生織物同業組合の存在は大きなも

のだったが、織物関係以外の有力な団体はなく、広範な商工業者を網羅した強固な商工会議所の設置が「焦眉の急」とされていた。この時、梅田、川内、相生の三村は桐生市と合併していなかったが、「桐生市と経済事情を一にする」として、桐生商工会議所は発足に当たり、桐生市と三村を区域とすることを決定した。商工会議所は発足当初から広域の経済団体であり、地元経済人は「桐生地方の商工業の改善発達に寄与」を合言葉に結束し、あくまでも志は高かった。

しかし、非常体制のもとでの桐生商工会議所の設立は、必ずしも順調なものではなく「所報」第一号では「所謂会議所黄金時代の余香すら嗅ぐことも出来ず、生まれ出た瞬間から前古未曾有の激動の中に飛び込み、全く五里霧中のうちに彷徨している如き実情にあります」と当時の状況を書いている。

会頭も初代・森宗作氏が二年間で辞任、森口唯八氏が二



商工会議所創立時の資料

代会頭を引き継ぐが、昭和十八年十月に商工経済会法の施行に伴い群馬県商工経済会桐生支部へと組織変更され、三年間の会議所の歴史に幕を閉じる。本格的な桐生商工会議所の歩みが始まるのは、戦後になってからである。

敗戦後、商工経済会は解体、昭和二十一年十月に新生桐生商工会議所の創立総会を開き、社団法人として再発足した。また、同二十八年には現行の商工会議所法が公布、施行され、特殊法人への改組が行われ、当所も同二十九年に通産大臣からの承認を得た。

その後、昭和五十七年に商工会議所は特別認可法人に改められ、現在に至っている。

歴代会頭



2代
森口 唯八氏
(昭和17年～18年)



初代
森 宗作氏
(昭和15年～17年)



4代
海野 幸世氏
(昭和25年～27年)



3代
境野 清雄氏
(昭和21年～25年)



6代
岸田 勇作氏
(昭和31年～40年)



5代
大澤 菊太郎氏
(昭和27年～31年)



8代
日野 貞夫氏
(昭和42年～平成3年)



7代
金子 友三郎氏
(昭和40年～42年)



10代
岸田 英作氏
(平成9年～15年)



9代
増山 作次郎氏
(平成3年～9年)



商工会議所事務局の変遷、左上から時計回りに桐生織物会館（戦前、戦後の一部）、桐生倶楽部（昭和21年～25年）、産業文化会館内（昭和33年～46年）、旧商工会議所会館（昭和46年～平成5年）

変遷重ねた 会議所事務局

桐生商工会議所が発足した昭和十五年当時は、桐生の産業界は織物業が大きな位置を占めていた。それを象徴するのが、会議所事務局の変遷である。

設立時の事務局は桐生織物同業組合内に置かれた。当時の産業界の力関係を端的に表している。戦後の再発足時は桐生倶楽部内に設置され、同二十五年に再び桐生織物会館内に移された。

商工会議所にとって、大きな転機となったのが同三十三年に完成した桐生市産業文化会館。建設に当たり当所は業界からの募金活動を展開して建設事業を支え、落成後は会館内に事務局を置くことがで

きた。さらに同四十六年、当時の会館建設構想と産文会館の増築案が合体し、会館の別館的な形で商工会議所会館が完成した。

現在の会館は、平成二年の創立五十周年記念事業を協議する中で、産業界の拠点としての新会館建設構想が提起された。建設用地もなく、基金もゼロの状態からの建設事業スタートだったが、募金活動に対しての会員事業所の絶大な協力と桐生市、群馬県的全面的な支援により、現在の「会議所会館」が平成五年に完成した。総工費二十一億円、このうち十億七百万円が寄付金だった。

歴代会頭は十一人

七十年の歴史のなかで、会頭の職に付いたのは現在の佐

藤富三代会頭を含め十一人。

初代の森宗作氏は桐生警防団長として戦時下の消防体制を確立したほか多能多芸で知られた。二代の森口唯八氏は織物業界の重鎮で市議会議員、県議会議員としても活躍。三代の境野清雄氏は輸出織物製造販売に従事、参議院議員も務めた。四代の海野幸世氏は日本絹撚会社の社長、撚糸、織物業界で活躍した。五代の大澤菊太郎氏は満州銀行副総裁、桐生市長、桐生織物協同組合理事長も務めた。六代の岸田勇作氏は桐生商店連盟を創設、戦後の商業発展に大きな功績を残した。七代の金子友三郎氏は豪快な織物業界のリーダーとして知られた。

八代会頭は日野貞夫氏。二十三年にわたり会頭を務め、現在の会議所の基盤を作った。その功績を称え、「永世名誉会頭」として顕彰している。九代会頭は増山作次郎氏。新会館建設事業を成し遂げるとともにファッショントウン構想を立ち上げた。十代会頭は岸田英作氏、観光への取り組みやまちづくりに尽力した。六代の岸田会頭は父親で二代にわたり会頭を務めた。現在の佐藤富三代会頭は十一代目となる。

桐生・みどり両市の合併促進をメインに

新年度事業計画を議員総会で決議

桐生商工会議所通常議員総会が三月二十五日午後三時から会議所会館ケービックホールで開かれ、平成二十二年度の事業計画、一般会計ほか各



22年度に向けて挨拶を述べる佐藤会頭

會計収支予算案が上程され、いずれも原案通り承認された。佐藤三会頭は、二十二年度のスタートに当たり、「二十二年度は創立七十周年を迎える記念すべき年、記念事業を展開する中で、これまで商工会議所が桐生市の経済発展に果たしてきた役割を多くの人に知ってもらおうとともに、今後の発展に向けての契機としたい」と力強く述べた。

みどり両市の合併促進を産業界から支援しよう。②世界遺産登録に向けて絹産業遺産群の活用を図り、産業観光を推進しよう。③環境に配慮した企業風土を醸成し、自然と共生した豊かなまちづくりを目指そう。④商工会議所創立七十周年を祝い、記念事業を成功させようの四項目を掲げた。

長尾昌明専務理事が議案説明を行った。上程議案については、いずれも原案通り承認された。

また、席上、日本商工会議所会頭表彰が行われ、次の方々に表彰状が贈られた。

【永年勤続三十年以上】

▽佐藤良男氏（副会頭）
▽佐羽秀夫氏（常議員）



佐藤副会頭



佐羽常議員

【退任議員】

▽成瀬 茂氏（前議員）



成瀬前議員



22年度の事業計画を審議した議員総会

総会は午後三時から開会、当所議員約六十人が出席。来賓として、亀山豊文桐生市長、幾井俊雄市議会議長、八木計二副市長、横山順一群馬銀行桐生支店長、石原庸右石原会計事務所所長、高松富雄市産業経済部長、勝山晴之前専務理事らが出席した。

総会では、桐生商工会議所平成二十二年度のスローガンを、①桐生・

平成22年度重点事業計画

1. 桐生・みどり両市の早期合併の促進
2. 産業観光の推進
3. 環境問題対策活動の促進
4. 創立70周年記念事業の実施
5. 中小・小規模支援事業の充実・強化
6. 中心市街地の活性化対策の推進
7. 産学官の連携と推進
8. 部会・委員会活動と政策提言活動の積極的展開
9. 会員増強による組織率の向上を図り地域の活性化を促進
10. 行政当局並びに関係官庁との連携の強化

今回の金融相談会（桐生会場）は
原則として毎月第2火曜日
9:30~12:00
桐生商工会議所にて開催
しています

4月13日です

創業に関する相談にも乗らせていただきます

「3つの支援」で企業の明日を積極サポート!

群馬県信用保証協会

桐生支店 ☎43-6211(代)・桐生連絡所 ☎45-1201(代)
桐生市錦町3-1-25 (桐生商工会議所会館内)

経営に関するご相談は、群馬銀行へ!!

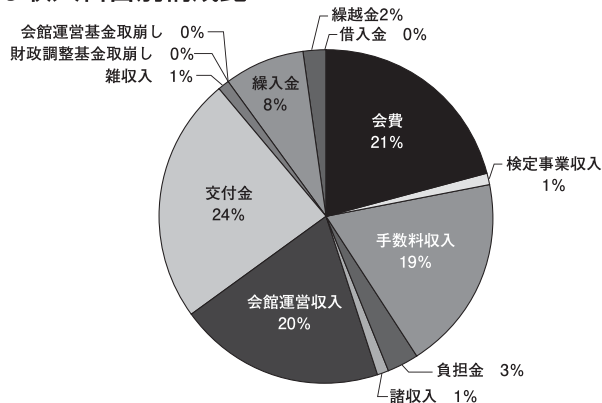
- 事業継承 ●M&A ●確定拠出年金 (401k) ●事業資金のご融資 ●社債発行支援
- シンジケートローン ●金銭債権信託 (売掛債権流動化サービス) ●株式公開支援
- ベンチャー支援 ●一括ファクタリングシステム ●ビジネスネットバンキング
- ビジネスマッチングサービス ●国際業務支援 ●産学官連携

くわしくは窓口までお気軽にお問い合わせください

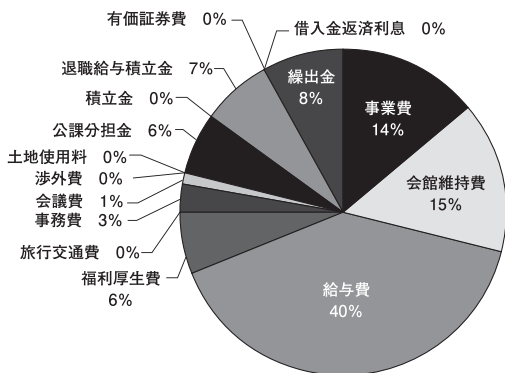
あなたの夢、応援します。
群馬銀行
http://www.gunmabank.co.jp/

平成22年度商工会議所予算の総括的概要 (5会計)

★主な収入科目別構成比



★主な支出科目別構成比



議員総会で承認

総会に上程された平成二十二年収支予算案は次のとおり。
 ▼一般会計 七千八百万円
 (前年比四百四十八万五千円減)
 ▼特定退職金共済制度特別会計 三億六千二百四十六万円 (同四百七十五万円減)
 ▼収益事業等特別会計 七千八百二十三万円 (同五百二万円減)
 ▼桐生中小企業相談所特別会計 六千八百七十七万円 (同二百四十八万円減)

▼退職給与積立金特別会計 三千六百五十八万円 (同二千六百九十五万円減)
 五会計を合わせた総括予算は、六億千五百四十二万三千円。
 主な内訳を収入の部から見ると、会費が四千七百万円、手数料収入(生命共済等)が四千八十万円、会館運営収入が四千三百九十一万二千元、交付金五千五百十四万円、雑収入百二十二万七千円、繰越金が五百万三千円となっている。



田村正男氏による特別講演会

一方、支出の部では、事業費が三千六十九万円、会館維持費が三千二百六十七万円、給与費が八千八百二十二万円、事務費七百五十一万円、公課分担金千二百五十万円などとなっている。
 実質予算における科目別の構成比はグラフのとおり。

群馬経済研究所 田村専務が講演

議員総会終了後は群馬経済研究所専務理事の田村正男氏を講師に招き、特別講演会を開催した。
 テーマは「最近の経済動向等について」。豊富なデータをもとに、経済成長率の推移や物価、雇用の動向、人口減少社会の到来などを解説、群馬県に求められる産業政策などを語った。

パソコンで楽々記帳!!

事務合理化、経営改善、何でもお気軽にご相談ください。
 スタッフ一同皆様からのご連絡をお待ちしています。



有限会社 山上会計事務所
 税理士 山上達也事務所
<http://yamakami.biz>

TEL:0277-46-1122 FAX:0277-22-0338
 桐生市元宿町 9-26 e-mail:info@yamakami.biz

郷土銘酒

赤城山

近藤酒造株式会社

TEL 72-2221(代) FAX 73-1603

「わがまち風景賞ツアー」盛況 桐生らしさを再発見

ファッショントウン桐生推進協議会（会長・佐藤富三桐生商工会議所会頭）による「わがまち風景賞ツアー」が、三月六日（土）に開催され、あいにくの天気にもかかわらず約三十人が参加し、まちなかを賑わせた。

桐生新町町立て四百年祭に連動し、「わがまち風景賞」プロジェクトを所管しているまちづくり委員会（佐々木正純委員長）が企画したもの。

「わがまち風景賞」とは、「新しい建造物と懐かしさを感じさせる年代物とが複合的に多様に共存するまち、そして生活者の息吹が感じられるまち。それが桐生市」であるという視点から、桐生の個性あるまち風景を形成している建造物や空間等のうち、特に良質な風景を創出しているものを毎年表彰している制度で、平成十三年にスタート、



桐生の魅力を再発見したツアーとなった

これまで九回開催し、受賞物件は四十七件に上り、本町通り沿いだけでも十件以上の物件がある。
当日は、有鄰館に集合した後、玉上薬局や旧書上商店、無鄰館、天満宮古民具骨董市、買場紗綾市、泉新などを順番に回った。それぞれの場所でのプロジェクトメンバーから説明を受け、参加者は熱心に耳を傾けていた。

機械金属工業永年 勤続優良社員

八十一名に

表彰状

第五十回桐生機械金属工業永年勤続優良社員表彰式が三月十九日（金）に、桐生商工会議所会館ケービックホールにて開催され、八十一名が表彰された。

これは、桐生地区の機械金属工業関連企業に勤務する社員で、その勤務成績・技術または技能が優秀であり、永年にわたり産業発展に貢献した方を表彰して、今後一層の活躍を願い、機械金属工業の振興発展を図ることを目的に、

当所と桐生機械工業連合会の主催で行われているもの。
表彰対象者は、桐生地区の機械金属関係企業の社員で、学歴・年齢に制限なく、平成二十二年一月一日現在で同一企業または工場に十年以上勤務し、他の社員の模範となっている方々。

なお、表彰された方々は次のとおり（順不同・敬称略）。
▼(株)大西ライト工業所 岩見知恵子

▼加藤鉄工(株) 小浜勝基、須貝好文、高橋出、片倉茂弘、荻原亨、板垣和彦、鎌田正美、万城目史人、堀籠和子、内田芳明、阿部きよ子、板垣紀子、北館裕之、今野稲子、高橋一

美、早坂信人、川村恵一、福原和広、保科由美、吉岡弘明、小出友基、小杉功、熊谷あや子、今野直子、藤田恵次、金子純一、大木勝彦

▼桐生工業(株) 中田徹、植竹雅俊、木島康次、津久井喜子、田谷洋一

▼(株)トーワ 嶋田恵美子、橋本健一

▼(株)トヨタプロダクツ 長秀行、金子貴行

▼(株)ミツバ 諏訪敦史、小保方正登、高橋裕司、茂木学、高瀬智郷

▼(株)モミモ 森下克也、長谷川正幸

▼(株)山田製作所 加藤秀隆、新井良計、清宮久美子、深澤直則、小杉泰裕、石井里佳、高草木稔、飯塚秀輔、今田榮子、石井孝寿、金子賢、津久井智志、田村俊介、小島純子、吉岡健太郎、加藤修、洪澤里佳、山口実、佐藤利夫、林田理恵子、富田耕一、中村仁、中山晶貴、岡松啓太郎、茂村竜太、内田健二、宮下幸樹、大貫達也、大塚和範、高橋英二、岡戸由紀子、井田陽子、荻野君江、中村和彦

▼(株)柳栄精工 早川俊幸、神山美幸、石原章弘

心 ひろがる技術

MITSUBA

株式会社 ミツバ

群馬県桐生市広沢町1-2681 〒376-8555 TEL.0277-52-0111

まごころ一番

桐生典礼会館

事前相談24時間
承ります

☎0277-55-0101
http://www.kiriten.co.jp/

群馬県地球温暖化防止条例が 施行されます!

平成22年4月1日

★条例の目的

化石燃料に依存したエネルギーの大量消費型社会から地球環境への負荷が少ない低炭素社会に転換し、将来の県民に良好な環境を引き継ぐ。

★県・事業者・県民の責務

県＝①総合的、計画的な地球温暖化対策を実施

②市町村・事業者・県民・民間団体が行う地球温暖化対策の促進を図るため、技術的な助言その他の必要な支援を実施

③市町村・事業者・県民・民間団体と連携、協働して地球温暖化対策を実施

事業者＝①事業活動において、温室効果ガスの排出抑制のための取組を自主的、積極的に実施

②事業活動におけるエネルギーの使用量及び温室効果ガスの排出量を把握

③県・市町村・県民・民間団体が行う地球温暖化対策に協力

県民＝①日常生活において、温室効果ガスの排出抑制のための取組を自主的、積極的に実施

②県・市町村・事業者・民間団体が行う地球温暖化対策に協力

★地球温暖化防止のための6つの制度を新設

1. 温室効果ガスの排出削減計画の提出・公表制度

2. 新車販売時の自動車環境性能の表示・説明義務

3. アイドリングストップの周知義務

4. 自動車環境計画の提出・公表制度

5. 自動車通動環境配慮計画

6. 電気機器等の販売における省エネルギー性能の表示・説明義務

【条例に関するお問い合わせ】

群馬県環境森林部環境政策課温暖化対策室

TEL.027-226-2817

http://www.pref.gunma.jp/cts/contents?CONTENTS_ID=83476

平成22年度 国税専門官 募集!!

平成22年度国税専門官を以下の要綱で募集しています。

受験資格

①昭和56年4月2日～平成元年4月1日生まれの者

②平成元年4月2日以降生まれの者で次に掲げるもの

(1)大学を卒業した者及び平成23年3月までに大学を卒業する見込みの者

(2)人事院が(1)に掲げる者と同等の資格があると認める者

試験の程度 大学卒業程度

受験申込期間 4月1日(木)～4月14日(水)
※4月14日までの通信日付印有効

申込書提出先 希望する第一次試験地を所轄する国税局または国税事務所

試験日 第一次試験/6月13日(日)
第二次試験/7月20日(火)～27日(火)のいずれか一日(第一次試験合格通知書で指定する日)

試験地 第一次試験/高崎市、さいたま市、新潟市、松本市ほか
第二次試験/さいたま市ほか

合格者発表 第一次試験合格者/7月6日(火)
最終合格者/8月20日(金)

採用予定数 約850名(全国) ※変動する場合があります

問い合わせ先 関東信越国税局人事第二課試験係
(Tel.048-600-3111 内線2095または2097)

平成22年度 会費納入のお願い

平成22年度の桐生商工会議所会費の
納入時期になりました。

■口座自動振替をご契約の方

4月26日(月)に指定口座より自動振替をさせていただきます。

■振込納入の方

会費振込納付書を郵送いたしますので、今月末までに市内金融機関または、当所2階事務局まで払い込みください。

何卒よろしくお願い致します。



発明相談会

(社)発明協会群馬県支部 桐生部会主催 毎月第3金曜日・午後1時から開催

発明や特許、意匠などに関することを専門のアドバイザーに直接相談できます。
是非お気軽にご利用ください。

相談員 稲村悦男 弁理士
(稲村国際特許事務所代表)

時間 午後1時～午後4時

場所 桐生商工会議所会館4階404号室

今後の開催日

・4月16日(金) ・5月21日(金) ・6月18日(金) ・7月16日(金)
・9月17日(金) ・10月15日(金) ・11月19日(金) ・12月17日(金)
・平成23年 1月21日(金) ・2月18日(金) ・3月18日(金)

※ご予約等は必要ありませんので、直接会場にお越しください。
問い合わせは当所商工課(Tel.45-1201)まで

桐生ガス株式会社

マイホーム発電で快適生活!

家庭用コージェネレーションシステム

ECO WILL

(エコウィル)はガスエンジンで発電し電気を作り、さらにエンジンの冷却水と排気から熱をムダなく回収して、それを給湯や床暖房に利用できる新しい21世紀の省エネ・快適生活のシステムです。

技術で世界をつなぐ

OGURA
CLUTCH

<http://www.oguraclutch.co.jp>

本社 桐生市相生町2-678

TEL.0277-54-7101 FAX.0277-54-7117

営業所 東京・大阪・名古屋・北陸・広島・九州

青年部 だより

全国大会に参加

卒業旅行も

日本商工会議所青年部の第二十九回全国大会「えひめ松山大会」が、三月五日（金）から七日（日）の三日間、愛媛県松山市ひめぎんホールにおいて開催された。当所青年部からは鈴木章弘会長をはじめ十名が出席した。

今大会では、『笑心（えがお）』をコンセプトにして記念式典や分科会など各種事業が展開された。自然豊かな愛媛県において厳しい経済情勢にあっても楽しむ気持ちを忘れてはならないことを再認識した大会となった。

また、同大会への参加は当所青年部卒業生を慰労する卒業旅行も兼ねており、参加者は広島方面の旅行も楽し



えひめ松山大会に参加した青年部メンバー

んだ。

4/23 通常総会

桐生商工会議所青年部の通常総会が四月二十三日（金）に当所ケービックホールで開催される。

平成二十一年度事業報告及び収支決算について、役員改選、平成二十二年事業計画及び収支予算についての三議案が上程される予定。

女性会 だより

田淵久美子氏招き

講演会 関東女性連

関東商工会議所女性会連合会は、三月八日（月）に東京商工会議所において特別講演会を開催し、関東地区の商工会議所女性会会員約四百五十名が参加した。

講演会は、脚本家の田淵久美子氏を講師に迎え「輝き続ける女性の生き方」と題して行われた。ノンフィクションライターの歌代幸子氏によるコーディネートとしての進行で、ドラマの一つ一つを作り上げる作業である脚本家としての仕事の紹介や、NHK大河ドラマ「篤姫」を手がけた時の苦労話、平坦ではない自身の人生経験を語った。またテーマの様に「輝き続けるには、自分のために何かをする時間を持つなどして、自分を満たすこと人責める気持ちも消えて行く」と、聴講者に助言し元氣付けた。

当日は講演会に合わせ、群馬県商工会議所女性会連合会が視察会を開催し



田淵久美子氏を招いて行われた講演会

た。県内会員約七十名の参加で、東京ミッドタウン内の富士フィルムフォトサロンにて、前橋商工会議所常議員で写真家の橋本勝氏の個展「谷川岳」天上の試練」を見学した。

4/28 通常総会
桐生商工会議所女性会の通常総会が四月二十八日（水）に当所四階四〇五号室で開催される。

平成二十一年度事業報告及び収支決算について、平成二十二年事業計画及び収支予算についての二議案が上程される予定。

▼研修内容①ビジネスにおける接客応対の心得②ビジネスにおける電話の役割③現場の状況に即した適切な応対
▼講師①石坂綾子氏（ユーザ協会群馬支部契約講師）
▼定員②六十名（定員になり次第締め切り）
▼参加費②無料
▼申込・お問合わせ②（財）日本電信電話ユーザ協会桐生地区協会 担当増田 TEL〇二七六一二二一一一六 F A X 〇二七六一二五一一三三九五（平日午前九時～午後五時まで受付）

新入社員向け
電話応対
セミナー

日本電信電話ユーザ協会
桐生地区協会



● 職業訓練

センターで

2講座

○求職者向けパソコン基礎講座
座

初心者向けの内容です。ウインドウズビスタ・オフィス2007を使用します。

▼期間 五月十日(月)～二十一日(金) 土・日曜をのぞく全十回

▼時間 ①午前九時～十時 ②午前十時五十分～午後零時二十分

▼受講料 三千百円

▼会場 桐生地域職業訓練センター(相生町五)

▼対象 桐生市・みどり市に在住の求職者

▼定員 各二十人。申込多数の場合は抽選。

▼申込み 四月二十一日までに、電話で桐生地域職業訓練センター(TEL五四二一〇一)へ。

○中国語入門講座
▼期間 五月十二日から十一月二十四日までの毎週水曜(全二十七回) 八月十一日、十一月三日を除く

▼時間 午後六時三十分～八時

▼会場 桐生地域職業訓練センター(相生町五)

▼対象 市内又は桐生市近

郊に居住または勤務する人。
▼募集人数 二十人(超えた場合は抽選)
▼内容 中国語の発音の基本を身につけ、簡単な日常会話を学びます。

▼受講料 二千元(テキスト代を含む)
▼申込み 四月二十一日(水)までに電話で、桐生地域職業訓練センター(TEL五四二一〇一)へ。

● 桐生少年少女
22年度クラブ員
募集!!

桐生少年少女発明クラブでは、平成二十二年度のクラブ員を募集している。
▼対象 小学三年生から中学三年生まで
▼開催日 毎月第一、二、三土曜日の午後二時から五時まで(四月十七日(土) 午後一時三十分より桐生商工会議所会館四〇五号室で、開講式・オリエンテーション・親子工作教室を行います)
▼活動場所 東小学校発明クラブ教室
▼参加費 無料
申し込みは桐生商工会議所商工課(TEL四五二一〇一)まで。

● 市内在住外国人の皆さんへお知らせ

桐生市国際交流協会では、市内在住外国人の皆さんのために平成二十二年度版ごみ収集カレンダーの外国語版を作成しました。ご希望の際は、国際交流協会事務局(市役所二階、電話四六一一―一内線五三七)またはお近くの公民館で入手できますので、外国人従業員の皆さんにぜひご案内ください。
新里地区版及び黒保根地区版につきましては各支所にございます。

▼作成言語 英語、スペイン語、中国語

● 就職活動に
お役立てください!!
桐生インフォメーションマガジン

桐生商工会議所と桐生地区勤労対策協議会では地元企業への就職支援活動の一つとして、来春、就職希望の学生や現在の求職者向けに2011年版企業ガイド「桐生インフォメーションマガジン」をCDROM版で作成した。これには桐生管内の優良企業二十二社の業務内容や規模

就労条件、HP・メールアドレスなどを業種別と社名五十音順で掲載。「桐生の職業人に聞く」では桐生で働く社会人が仕事と桐生の魅力をPR。また、群馬県若者就職支援センター、学生職業総合支援センター、ぐんま総合情報センター等、就職活動に役立つ情報が得られる機関も紹介して

いるほか、桐生近郊の観光スポットやイベントカレンダー等、桐生の魅力も紹介している。桐生市内の高校や県内ハローワーク、関東全域の大学・短大・専門学校などに配布する予定。
ご希望の方は桐生商工会議所商工課(TEL四五二一〇一)まで。

合同企業説明会のお知らせ

平成23年3月卒業予定の大学生・短大生・専門学校生の方々の参加をお待ちしております!

日時 平成22年4月15日(木) 午後1時～4時まで

場所 桐生市市民文化会館 4階スカイホール

主催
・桐生市
・群馬県東部県民局東部行政事務所
・桐生商工会議所
・桐生公共職業安定所
・桐生市労働教育委員会
・桐生地区勤労対策協議会

参加企業
・富士エンジニアリング(株)
・(株)キリウ
・藤和グループルート推進本部
・(株)ヨコオ
・加藤鉄工(株)
・(株)東京測器研究所桐生工場
・小倉クラッチ(株)
・(株)山田製作所
・志賀産業(株)
・(株)三景
・森産業(株)
・群馬電機(株)
・丸幸(株)
・(株)矢野

※現在も参加企業を募集しております。

お問い合わせ 桐生商工会議所 TEL.0277-45-1201

日商〇ボ(早期景気観測)調査

22年2月結果

日本商工会議所が全国407商工会議所の協力により、2625の業種組合等を対象に、毎月ヒアリングを実施している「商工会議所L O B O (早期景気観測)調査」により、売上、採算、業況等についての状況を集計しているもので、平成22年2月の調査結果のポイントを紹介する。

「調査結果のポイント」

2月の全産業合計の業況DIは▲56.2と、前月に比べ+6.1ポイントと、2カ月連続でマイナス幅が縮小した。前月比+5ポイント以上となったのは2004年7月以来5年7カ月振り。ただ、比較対象となる昨年2月の業況DIが▲73.4と、過去最悪値を記録するなど極めて低い水準であったことが影響しており、実態は横ばい状態※とみられる。業況は、製造業を中心に、持ち直しの動きが続いているものの、大幅な需要不足によるデフレの深刻化などの影響により、水準は依然厳しく楽観を許さない。各地からは、「景気回復の実感が無い」との厳しい現状を訴える声も寄せられている。※業況DIの構成比の1月比は、

悪化▲4.9、不変+3.8、好転+1.1(端数四捨五入)。

業種別では、すべての業種でマイナス幅が縮小した。製造業については、経済対策の効果のほか、新興国向け輸出の増加等が寄与した。ただ、建設業では、住宅建設、設備投資などの民間工事の低迷、低価格受注の影響などにより採算は厳しい。卸売業については、川下の値下げ圧力から食料品・日用品などの仕入単価の下落が続いている。小売業、サービスの業のマイナス幅縮小は、業況判断「悪化」から「不変」への変更が主因で、大幅な需要不足などが影響し、実態は依然厳しい。

先行きについては、▲47.1(前月比+4.7ポイント)と、2カ月連続でマイナス幅が縮小した。新興国向け輸出の増加等により製造業を中心に業況の持ち直しが続いている。相次いだ大手自動車メーカーのリコール問題やデフレによる販売価格の低下、雇用・所得不安に伴う個人消費・住宅建設の減退、新年度の公共工事量の減少、燃料価格の上昇懸念などから、先行き不安を訴える声も依然根強い。

「業況DI(景況判断)」

全産業合計の業況DI(前年同月比ベース、以下同じ)は、▲56.2となり、前月に比べると+6.1ポイントと、2カ月連続でマイナス幅が縮小した。主因は、業況判断の「悪化」から「不変」への変更で、比較対象となる昨年2月の業況DIが▲73.4

4と、過去最悪値と極めて低い水準であったことが影響している。

「売上(受注・出荷)DI」

売上面では、全産業合計の売上DIは、▲51.6となり、前月に比べると+4.5ポイントと、2カ月連続でマイナス幅が縮小した。産業別にみると、小売業、サービス業、製造業、卸売業の3業種でマイナス幅が縮小した。

採算面では、全産業合計の採算DIは、▲51.5となり、前月に比べると+3.4

ポイントと、2カ月連続でマイナス幅が縮小した。マイナス幅の縮小は、業況判断が「悪化」から「不変」に変更されたことが主因で、実態は横ばい状態とみられる。

ブロック別概況

ブロック	概況(特徴的なコメント)
北海道	「新年度公共工事の受注に不透明感があり、民間工事も増加が見込めず、建設業界に不安感が続いている」(一般工事業)、「エコポイント制度の効果で売上は、前年同月を上回る水準で推移。学校等からの受注もあり業界は好調」(商店街)、「よさこいや雪まつりなど、まちが一体となった取り組みが重要で、ホテル業界としても協力していきたい」(旅行業)
東北	「材料の木材価格の上昇により採算が悪化。住宅建設が低迷している中なので厳しい」(製材木製品製造業)、「食品催事などの人気のあるイベントはお客様の反応が良く売上増につながった」(百貨店)、「設備投資による経費節減の効果に期待して石油ボイラーから排湯熱源式ヒートポンプ(熱ポンプ)に切替えた」(旅館)
北陸信越	「個人住宅の需要がさらに落ち込んでいる」(一般工事業)、「機械部品関連は仕事量がなく休業状態が続いている」(金属加工機械製造業)、「衣料品の動きは鈍いが、入学関係の商品で動きが見られる」(百貨店)、「宿泊者数が減少する時期に大雪に見舞われ、宿泊申し込みが激減。先行き不安が大きくなっている」(旅館)
関東	「今後の売り上げ見通しは厳しいが、不況時こそ優秀な人材が確保できると考えており、新卒採用を積極的に検討」(一般工事業)、「建設、資材関係の荷動きは低調のままである」(建築材料卸売業)、「電気・水道・ガスなど経費節減できる部分が限られてきた」(その他の小売業)、「プレミアム商品券の効果で売上が増加。今後の売上の反動減を懸念している」(商店街)
東海	「民間航空機関係の受注量は大幅に減少し、採算が悪化。この状況は1年は続くと思っており、緊急対策による助成等は3年程度続けてほしい」(その他の輸送用機械器具製造業)、「大手百貨店へ移転後のお客様の動向を懸念している」(商店街)、「2月は極めて売上が悪く、30~35年前の水準の売上になる見込み」(すし店)
近畿	「百貨店の核である衣料品関連の売上低迷に歯止めがかからず依然厳しい」(百貨店)、「大阪府のプレミアム商品券は、各店舗の負担が10%もあるので参加できない」(その他の小売業)、「全体的には売上減少だが、化粧品やエステ関係商品を取り扱う女性向け店舗や低価格帯の飲食店が売上増を見込んでいる」(商店街)
中国	「公共工事の発注件数は増加しているが、受注競争が厳しく低価格入札のため収益状況は依然厳しい。民間工事は低調」(一般工事業)、「仕入単価が大幅に下がっているが、売上が伸びず苦戦している」(農畜産水産物卸売業)、「店舗の閉店等による空き店舗が目立ち始めている」(商店街)
四国	「4月に小麦の仕入価格値下がり見込みであることから、なんとか上昇のきっかけをつかみたい」(他の食料品製造業)、「建設業・製造業に活気がないため、飲食業等も景気が悪い」(商店街)
九州	「県や市の事業で、小中高校の改築工事が発注され関連業者の特需に期待している」(建築工事業)、「住宅版エコポイント制度のスタートにあたり、営業体制の強化を検討している」(各種商品卸売業)、「大手居酒屋等に顧客が流れ、来客数は減少。値下げも限界に達しつつある」(食堂・レストラン)

両毛市5市ネットワーキング

太田

おおた芝桜 まつり開催

春から初夏にかけての太田市北部運動公園は、芝桜、ツツジが見頃を迎える。

四・六ヘクタールの丘陵地に広がる約百万本の芝桜は、赤・ピンク・白の三種類が植栽され、利根川と渡良瀬川の美しく雄大な流れをイメージしてデザインされていて圧巻。また、中央広場の方面には七種類のツツジ約三万二千本が植栽されている。由緒ある歴史と豊かな自然の中に咲き誇る花々に出会える。

食べ物もテント・移動販売車両で約二十店舗あり、楽しめる。



◆場所 太田市北部運動公園 (太田市上強戸町)

◆期間 四月三日(土)～五月五日(水・祝) 午前九時～午後五時まで (会場内店舗営業時間)

◆料金 入場無料、駐車場は有料(乗用車五百円)

◆催し物 四月十七日(土)、十八日(日)・上州太田グリーンマーチ、四月二十四日(土)10時～15時30分・八木節だんべえ&よさこいソーラン、四月二十九日(木)12時～15時・フラフェスティバル

問合せは、太田市役所花と緑の推進課まで TEL〇二七六一四七一～一八四〇

林 館

Tatebayashi

一万株が咲き誇る つつじまつり開催

館林のつつじまつりが四月十五日(木)から五月十五日まで開催される。面積十二・六ヘクタールの園内には、ヤマツツジをはじめ、五十余品種約一万株のツツジが咲き誇り、中でも高さ五メートルにも及ぶ古木をはじめ、樹齢八百年を越える巨樹群は世界に類が無い。

◆料金・見頃 大人(高校生

以上)六百円、(団体二十人以上五百円)、咲き始めと見頃過ぎ 三百円、共通券(公園・温室・水産学習館)七百円。問合せは、館林市観光協会 (TEL〇二七六一七二一四一一)まで。



佐野

Sano

第六回 写真コンテスト 入賞決まる

佐野市観光協会主催の「I LOVE SANO」写真コンテスト(佐野市など後援の審査会がこのほど開催され、最優秀賞・会頭賞に時田宣久さん(岩舟町)の作品「春風」(写真下)など、入賞十八点が決まった。

コンテストは、佐野の四季を題材とした作品を募集。県内外から一六一点の応募があった。

入賞作品の写真は佐野商工会議所で四月十八日(日)まで、佐野市観光物産会館で四月十九日(月)から五月七日(金)まで展示。また、応募全作品の写真展をイオン佐野新都市SCにおいて、五月十日(月)から十六日(日)まで行う。



問合せは、佐野商工会議所 (TEL〇二八三一二二一五五一)まで。

足利

Ashikaga

足利イメージ キャラクター募集

足利商工会議所では足利のイメージアップにつながるキャラクター(ゆるキャラ)デザインを募集している。採用作品は、地域資源及び地場産品のPRなどのマスコットに使用されるほか、イベント等で活躍でき

る「着ぐるみ」の制作も視野に入れている。

◆募集期間 平成二十二年六月三十日(水)〔当日消印有効〕

◆応募資格 年齢、性別、応募地域、プロ、アマ問わずだれでも応募可。

◆応募内容 足利尊氏公や足利学校など足利市をモチーフにしたイメージキャラクター(ゆるキャラ)・漫画的なイメージキャラクターでもOK・オリジナルのもので未発表のものに限る・一人何点でも応募可。

◆応募方法 所定の応募用紙あり。

◆入賞 最優秀賞(一点)賞金二十万円、優秀賞(二点)賞金五万円(一点につき)、佳作(五点)賞金二万円(一点につき)

問合せ・応募先は、足利商工会議所・キャラクター募集係 (TEL〇二八四二二一―一三五四)まで。

両毛5市 商工会議所協議会とは…

4世紀末から5世紀前半にかけて、群馬県と栃木県は毛野国(けのくに)と呼ばれていましたが、その後、上毛野(かみつけの)と下毛野(しもつけの)の2国に分かれ、これが今日の両県の源となりました。この上毛野と下毛野にまたがる地域という意味で、両毛地域と呼ばれています。

かつては繊維産業を中心に栄え、文化、歴史、産業、風土を共有し古くから交流が盛んな地域であり、五市の商工会議所は毎年幹事制で交流事業に取り組んでいます。

“笑顔咲くお店を”

ラピス桐生店

昨年十二月三日に移転オープンしたラピス桐生店は、明るく広い店舗スペースにハイセンスな婦人服、バッグ、ジュエリーが陳列され、連日多くのお客で賑わっている。店内に入ると、まるで喫茶

店かと思わせるほどテーブルが並び、お茶を飲みながら気軽にファッションの話が楽しめる。取材中も来客が途切れることなく、笑い声が溢れ、さながら「憩いの社交場」といった雰囲気である。本町通り沿いにあった店舗を広い駐車スペースのある現在の場所に移転したのも、たくさんの人に集まってもらいたいとの思いから。

「今は商品の価格や品質はどこも大差ない。その店に行

お得情報

「春の創業祭」を開催

・ジュエリー、時計、バッグ

▽電話〓〇二七七―二二―二三七―

▽営業時間〓午前十時～午後七時（無休）

くことでどれだけ楽しい思いができるかが本当の顧客満足ではないか」と高橋憲一代表取締役は語る。

その言葉どおり、お客様がおしゃれをして出掛けられるような旅行やパーティも企画し、招待している。

▽住所〓桐生市巴町一丁目一―一六―二

▽電話〓〇二七七―二二―二三七―

▽営業時間〓午前十時～午後七時（無休）

▽場所〓足利地場産センター大ホール（足利市田中町三―一―一四一―一四一―）

▼日時〓四月十六日（金）・十七日（土）・十八日（日）午前十時から午後七時（十八日のみ午後六時）

・豪華景品がその場であたる三角くじ・ご来場予約特典として高級食品を二千元にてプレゼントなど

▼日時〓四月十六日（金）・十七日（土）・十八日（日）午前十時から午後七時（十八日のみ午後六時）

▼場所〓足利地場産センター大ホール（足利市田中町三―一―一四一―一四一―）

注目!!

会員事業所からの発信

エコー!!

会員情報を無料で掲載します！
希望会員は〇45-1201まで

（株）オートアップは、国内でも非常に珍しい自動車の会員制ポリマーコーティング専門業者である。代表で施工者の橋本幸夫氏は、コーティング歴十五年で現在も年間千台以上を磨きあげている。

“磨き上げて15年”

（株）オートアップ

同社の売りは、機械ではカバーしきれないコンマ単位の凸凹を、手作業にて磨き上げる橋本代表の熟練の技である。橋本代表は、横浜の高級住宅エリアのガソリンスタンドにて、約十年間、高級車相手にコーティング技術を磨いた。技術だけでなく、一台一台と丁寧に向き合う姿勢もその時に培い、それは現在の顧客に対して変わらぬ注がれている。

また、月一回定期的にコー

して顧客の満足を最重要視している表れだ。

「今後は、新たに高齢者や身障者など自動車洗車が困難な方々へのサービスも展開していきたい」と抱負を語った。

▽住所〓菱町三―一九一―一

▽電話〓〇二七七―二二―一〇五五八

▽HP〓www.auto-up.jp



熟練の技が光る橋本幸夫代表



明るいスタッフがご来店をお待ちしています（ラピス桐生店）